

GIORAMI TWIST

PRUNING RAKE TWIST

REISIGESHWADER TWIST

RASTRILLO DE RAMAS TWIST



WEB SITE

IT

L'attrezzo ideale per pulire i filari dopo la potatura permette di spostare nel centro dei filari i rami tagliati, in modo da facilitarne la raccolta o la trinciatura, ha una grande larghezza di lavoro da mt. 1,75 a mt. 4,60. Si applica davanti al trattore con attacco a 3 punti o con flangiatura perché ha di serie il pistone che regola l'altezza. Ha una testa a 5 spazzole con ruotino e rastrelliera fermatalci e un comodo carrello di appoggio con ruote.

Tutti i movimenti idraulici sono gestiti con distributore elettroidraulico e comando joy stick.

Su richiesta, in sostituzione dei gruppi girorami si possono montare 2 barre bilama da mt. 1,10 per effettuare il taglio dei rami verdi nella vigna.

EN

The ideal tool for cleaning the rows after pruning allows you to move the cut branches to the center of the rows, facilitating their collection or shredding. It has a large working width ranging from 1,75 meters to 4,60 meters. It is mounted in front of the tractor with a 3-point hitch or flanging, as it comes standard with a piston that regulates height. It features a head with 5 brushes, a wheel, and a rack for holding branches, as well as a convenient support cart with wheels.

All hydraulic movements are managed with an electro-hydraulic distributor and joystick control, optional head inclination.

Upon request, in place of the Pruning Rake groups, two 1.10-meter double-blades can be installed to cut green branches in the vineyard.

DE

Das ideale Gerät zum Reinigen der Reihen nach dem Be-schneiden ermöglicht es, die geschnittenen Äste in die Mitte der Reihen zu bewegen, um das Sammeln oder Häckseln zu erleichtern. Es hat eine große Arbeitsbreite von 1,75 m bis 4,60 m. Es wird vor dem Traktor mit einem 3-Punkt-Anbau oder einer Flanschverbindung montiert, da es serienmäßig mit einem Zylinder ausgestattet ist, der die Höhe regelt. Es verfügt über einen Kopf mit 5 Bürsten, einem Rad und einem Rechen zum Festhalten der Äste sowie ein praktisches Stützfahrwerk mit Rädern.

Alle hydraulischen Bewe-gungen werden über einen elektrohydraulischen Verteiler und einen Joystick gesteuert.

Auf Wunsch können anstelle der Reisigschwadergruppen 2 Doppelmesserbalken von 1,10 m montiert werden, um die grünen Äste im Weinberg zu schneiden.

ES

El equipo ideal para limpiar los surcos después de la poda permite mover las ramas cortadas al centro de los surcos, facilitando su recogida o triturado. Tiene un gran ancho de trabajo que varía de 1,75 metros a 4,60 metros. Se monta delante del tractor con un enganche de 3 puntos o con flangiado, ya que viene de serie con un pistón que regula la altura. Tiene una cabeza con 5 cepillos, una rueda y un soporte para retener las ramas, así como un cómodo carro de apoyo con ruedas.

Todos los movimientos hidráulicos se gestionan con un distribuidor electrohidráulico y un control de joystick, la inclinación de las cabezas es opcional.

A solicitud, en lugar de los grupos girorami se pueden montar dos barras bilama de 1,10 metros para realizar el corte de ramas verdes en la viña.





Modello Model Modell Modelo	Descrizione Description Beschreibung Descripción	Larghezza di lavoro Working width Arbeitsbreite Achura de trabajo	Tubi HY Hydraulic hoses Hydraulikrohr Mangueras idràulicas	Peso kg. Weight Kg. Gewichtt Peso Kg.
GIR-02 RM	Inclinazione meccanica spazzole Mechanical inclination of the brushes Mechanische Neigung der Bürsten Inclinación mecánica de las	cm 175 a cm 460 from cm 175 to 460 von cm 175 bis cm 460 de cm 175 a cm 460	2	245
GIR-02 RHY	Inclinazione idraulica teste Hydraulic tilting of brushes Hydraulische Neigung der Köpfe Inclinación hidráulica de las cabezas	cm 175 a cm 460 from cm 175 to 460 von cm 175 bis cm 460 de cm 175 a cm 460	2	260
OPTION:				
GIR-02 BL100	Kit n. 2 bilama cm. 100 Kit n. 2 double blade cm.100 Kit n. 2 doppelmesserbalken cm.100 Kit n. 2 doble hoja cm.100	-	2	26